

Център за работа Augsburg City

Jobcenter отговаря за:

- Доходите на гражданите
- Настаняване на работа
- Квалификация

Кой може да кандидатства за Bürgergeld?

- хора, които са годни за работа и се нуждаят от помощ
 - също и хора с чуждестранен паспорт: те обаче трябва да отговарят на специални критерии:
1. В случай на **лица от ЕС** , т.нар. статут на работник трябва да бъде изпълнен като правило. Проверката зависи от FreizügG/EU и е сложна. За съжаление, не могат да се направят общи твърдения.
 2. По правило **лицата от трети** страни трябва да притежават титул за пребиваване или Fiktionsbescheinigung за разрешение за пребиваване, който им дава право да получават доходи на гражданина. Не е достатъчно да се представи Aufenthaltsgestattung или Duldung съгласно AufenthG . (Вж. FW § 7 SGB II от стр. 93.)

Бележки:

- Имате ли Aufenthaltsgestattung или Duldung? Тогава се регистрирайте в [Bundesagentur für Arbeit](#).
- Zur Prüfung Ihrer konkreten Situation können Sie sich unverbindlich an das Jobcenter wenden.

Как може да ви подкрепи Jobcenter?

- Финансова сигурност (напр. поемане на разходите за наем, плащания за осигуряване на храната ви)
- Консултации и подкрепа
- Настаняване на работа
- Квалификация/ допълнително професионално обучение
- Участие в езиков курс
- Консултации за признаване на чуждестранна училищна/професионална квалификация
- Подкрепа в специални проблемни ситуации (напр. помощ при пристрастяване, консултиране за дългове и др.)

 Допълнителна информация можете да намерите на [уебсайта на Jobcenters](#).

Jobcenter Augsburg-Stadt

 [August-Wessels-Str. 31 und 35, 86156 Augsburg](#)

 Servicecenter: [08213151700](#)

 Hotline: [082124135230](#)

 www.jobcenter-augsburg-stadt.de